EN **To Open Package:** Remove cover. Pull up wipe corner from center of roll. Thread through hole in cover. Replace cover. Open center cap on cover to remove wipe.

Storage and Disposal: Do not reuse or refill this container. Discard empty container in trash or recycle (if available).

Single use only. Risk of instrument contamination if reused.

Do not flush in toilet.

DE **Öffnen der Verpackung:** Abdeckung abnehmen. Ecke des Tuchs aus der Mitte der Rolle ziehen. Durch das Loch in der Abdeckung ziehen. Abdeckung wieder aufsetzen. Deckel in der Mitte öffnen, um Tuch zu entnehmen.

Lagerung und Entsorgung: Behälter darf nicht wiederverwendet oder nachgefüllt werden. Leeren Behälter in den Papierkorb werfen oder recyceln (falls vorhanden).

Nur zur einmaligen Verwendung. Gefahr der Verunreinigung des Instruments bei Wiederverwendung.

Nicht in die Toilette werfen.

FR **Pour ouvrir la boîte distributrice:** Retirez le couvercle. À partir du centre du rouleau, tirez sur un coin de la lingette pour le dégager. Faites-le passer dans l'orifice situé sur le couvercle. Refermez le couvercle. Ouvrez l'opercule sur le couvercle pour prélever les lingettes.

Stockage et élimination: Ne pas réutiliser cette boîte, ni la re-remplir. Jetez la boîte vide à la poubelle ou recyclez-la (le cas échéant).

À usage unique exclusivement. Risque de contamination des instruments en cas de réutilisation.

Ne pas jeter dans les toilettes.

NL **Om de verpakking te openen:** deksel verwijderen. Trek een hoek van het doekje omhoog vanaf het midden van de rol.
Voer het doekje door het gat in het deksel. Breng het deksel weer aan. Open de middendop van het deksel om het doekje naar buiten te trekken.

Opslag en verwijdering: deze houder niet hergebruiken of navullen. Gooi de lege houder in de gewone afvalbak of de recycle-afvalbak (indien beschikbaar).

Uitsluitend voor eenmalig gebruik. Risico op vervuiling van instrumenten bij hergebruik.

Niet door het toilet spoelen.

SV **För att öppna förpackningen:** Öppna locket. Lyft ut hörnet på servetten från mitten av rullen. Trä servetten genom hålet i locket. Sätt tillbaka locket. Öppna mittluckan på locket för att ta ut en servett.

Förvaring och bortskaffning: Den här behållaren får inte återanvändas eller återfyllas. Släng den tomma behållaren i soporna eller ett återvinningskärl (om sådant finns tillgängligt)

Avsedda endast för engångsbruk. Risk för förorening av instrument vid återanvändning.

Får ej spolas ner i toaletten.

JP 開封方法：フタを外します。ロールの芯からワイプの端を引き出します。フタの穴に通します。フタを元通りはめます。フタ中央のキャップを開き、ワイプを引き出します。

保管・廃棄方法：容器を別のロールに再使用しないでください。

空になった容器はゴミ箱に廃棄するか、可能な場合はリサイクル
してください。

単回使用専用。再使用により器具が汚染される恐れがあります。

ワイプはトイレに流さないでください。

ES **Para abrir el paquete:** Quite la tapa. Saque una esquina de la toallita tirando del centro del rollo. Pase la toallita por el agujero de la tapa. Cierre la tapa. Abra el tapón central de la tapa para sacar una toallita.

Almacenamiento y desechado: No reutilice ni rellene este envase. Tire el envase vacío a la basura normal o de reciclaje (si la tiene disponible).

De un solo uso. Si se usa más de una vez, se corre el riesgo de contaminar el instrumento.

No tirar por el inodoro.

PT **Para abrir a embalagem:** Retirar a tampa. Puxe o canto do pano a partir do centro do rolo. Enfie-o através do orifício na tampa. Substitua a tampa. Abra o orifício central da tampa para retirar o pano.

Armazenamento e eliminação: Não reutilize nem volte a encher este recipiente. Deite o recipiente vazio ao lixo ou recicle-o (se disponível)

Não reutilizável. Risco de contaminação de instrumentos, caso seja reutilizado

Não o deite na sanita.

KO 패키지 여는 방법: 덮개를 열고 롤 중앙에서 티슈 모서리를 위로 당기십시오. 덮개 구멍으로 티슈 끝을 살짝 잡아 당긴 후 덮개를
닫으십시오. 덮개 중앙 뚜껑을 열고 천을 꺼내십시오.

보관 및 처분 방법: 용기를 새로운 티슈로 다시 채워 재사용하지 마십시오.

빈 용기는 쓰레기통에 버리거나 재활용하십시오(가능한 경우).

티슈는 1회용입니다. 재사용할 경우 기구를 오염시킬 수 있습니다.

변기에 넣고 물을 내려 처분하지 마십시오.

FI **Pakkauksen avaaminen:** Irrota kansi. Vedä liinan kulma ylös rullan keskeltä. Pujota liina kannen aukon läpi. Laita kansi paikalleen. Ota liina avaamalla kannen keskellä oleva korkki.\

Säilytys ja hävittäminen: Älä käytä tai täytä pakkausta uudelleen. Hävitä tyhjä pakkaus sekajätteenä tai kierrätä se (jos mahdollista).

Vain kertakäyttöinen. Instrumentti voi kontaminoitua, jos liinaa käytetään uudelleen. Ei saa heittää WC-pönttöön.

trophon®

Companion Drying Wipes

Highly absorbent drying wipes

- Low-lint
- Multi-purpose
- Multi-surface
- Non-abrasive
- Larger-sized wipe

DO NOT FLUSH

NET CONTENTS:
- 100 wipes
- 11 in x 7 in (28 cm x 18 cm)
- 0.61 lbs (278 grams)

nanosonics

DE
- Sehr saugfähig
- Fusselfrei
- Mehrzweck
- Mehrflächen
- Nichtscheuernd
- Großes Tuch

FR
- Hautement absorbantes
- Peu pelucheuses
- Multi-usages
- Multi-surfaces
- Non abrasives
- Lingettes plus grandes

NL
- Sterk absorberend
- Weinig pluizend
- Multifunctioneel
- Geschikt voor meerdere oppervlakken
- Niet schurend
- Grotere doekjes

SV
- Högabsorberande
- Luddfria
- Flera användningsområden
- Kan användas på flera ytor
- Repfria
- Större servettstorlek

JP
- 吸収性抜群
- 糸くずが出にくい
- 多目的用
- 様々な表面に対応
- 表面を傷つけない
- 大型ワイプ

ES
- Muy absorbent
- No deja pelusa
- Multiusos
- Toallita más amplia
- Apta para muchas superficies
- No abrasive

PT
- Bardzo chłonne ściereczki osuszające
- Nie strzępi się
- Uniwersalne
- Do wielu powierzchni

KO
- 흡수성이 뛰어난드라잉 티슈
- 적은 보풀
- 다용도
- 다양한 표면에 사용
- 내마모성
- 더 커진 티슈 사이즈

FI
- Erittäin imukykyinen
- Nukkaamaton
- Monikäyttöinen
- Erilaisille pinnoille
- Naarmuttamaton
- Suurempikokoinen

MADE IN THE USA WITH GLOBAL COMPONENTS

Nanosonics, Inc.
7205 E. 87th St, Indianapolis, IN 46256, USA
1-844-876-7466
customerservice@nanosonics.us
www.nanosonics.us

Manufactured for :
Nanosonics Limited
3-5 Thomas Holt Drive
Macquarie Park
NSW 2113, Australia
+61 2 8063 1600
customerservice@nanosonics.com.au
www.nanosonics.com.au

Nanosonics Europe GmbH
Poppenbuetteler Bogen 66
22399 Hamburg – Germany
+49 40 46856885
customerservice@nanosonics.eu
www.nanosonics.eu

REF N00113

L00142 11.0